

AU § 9:11

Dnr. KS 2013/0121

Utdrag: akten, KS

## Årsredovisningar samt revisionsberättelser avseende av Österåkers kommun förvaltade stiftelser

### Ärende

Österåkers kommun förvaltar sex stiftelser; Syskonen Johanssons fond, Östra Ryds magasinfond, Alma Karlssons fond, Social samfond, Österåkers skolors och Ljusterö skolors elevers fond.

Stiftelsernas tillgångar är placerade i räntefonder. Avkastningen år 2012 uppgick till 22 317 kronor. Totalt har 110 000 kronor delats ut under året efter beslut i Socialnämnden.

### Tidigare beredning

Ekonomienhetens tjänsteutlåtande daterad 2013-05-21.

### Yrkande

Michaela Fletcher Sjöman (M) yrkar bifall till ekonomienhetens beslutsförslag innebärande att

1. Åreredovisningar för fonders och stiftelser år 2012 godkänns.
2. Notera samtliga föreliggande revisionsberättelser till protokollet.
3. Med återopande av revisorernas tillstyrkande besluta om att bevilja ansvarsfrihet för ledamöter och ersättare i respektive stiftelsers styrelse.

### Propositionsordning

Ordföranden frågar om arbetsutskottet beslutar enligt Michaela Fletcher Sjömans (M) yrkande och finner att så är fallet.

## Arbetsutskottets förslag

### Kommunstyrelsen föreslår Kommunfullmäktige besluta

1. Åreredovisningar för fonders och stiftelser år 2012 godkänns.
2. Notera samtliga föreliggande revisionsberättelser till protokollet.
3. Med återopande av revisorernas tillstyrkande besluta om att bevilja ansvarsfrihet för ledamöter och ersättare i respektive stiftelsers styrelse.

## **Årsredovisningar samt revisionsberättelser avseende av Österåkers kommun förvaltade stiftelser**

### **Beslutsförslag**

#### **Kommunstyrelsen föreslår Kommunfullmäktige besluta**

1. Årsredovisningar för fonder och stiftelser år 2012, godkänns.
2. Notera samtliga föreliggande revisionsberättelser till protokollet.
3. Med åberopande av revisorernas tillstyrkande besluta om att bevilja ansvarsfrihet för ledamöter och ersättare i respektive stiftelsers styrelse.

### **Bakgrund**

Österåkers kommun förvaltar sex stiftelser; Syskonen Johanssons fond, Östra Ryds magasinfond, Alma Karlssons fond, Social samfond, Österåkers skolors samfond och Ljusterö skolors elevers fond.

Stiftelsernas tillgångar är placerade i räntefonder. Avkastningen år 2012 uppgick till 22 317 kr. Totalt har 110 000 kr delats ut under året efter beslut i Socialnämnden.

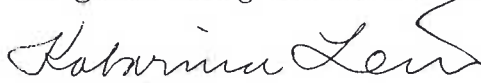
Utdelningen för år 2013 beräknas till 17 761 kr med hänsyn till att 10% av avkastningen tillskjutits stiftelsernas egna kapital.

Efter diskussion med den externa revisorn har redovisningsprincip ändrats; värderingprincipen av fondens tillgångar förändrades sent under föregående år. Effekten av förändringarna ledde till försenade fastställda utdelningar som skiljde sig från det preliminära belopp som levererats tidigare under året. Detta gör att det inte finns några medel att utdela ur Syskonen Johanssons fond för år 2013.

I bokslutet för 2012 har kommunen tagit ut en förvaltningsavgift motsvarande 1 200 kr för Syskonen Johanssons fond. Övriga fonder har erhållit en avgift om 800 kr.

**Bilaga 1** - Förvaltade stiftelsers egna kapital och möjlighet till utdelning, 2013-05-21.

**Bilaga 2** – Samtliga stiftelsers revisionsberättelser.

  
Katarina Leinar  
Ekonomichef

  
Marie Jansson  
Redovisningsekonom

### Förvaltade stiftelsers egna kapital och möjlighet till utdelning

| Stiftelsens namn              | Ingående balans<br>2012-01-01 | Intäkter*)    | Kostnader**) | Utgående<br>balans 2012-12-<br>31 |
|-------------------------------|-------------------------------|---------------|--------------|-----------------------------------|
| Syskonen Johanssons fond      | 1 846 402                     | 18 989        | 1 200        | 1 759 191                         |
| Östra Ryds Magasinfond        | 48 566                        | 499           | 800          | 48 265                            |
| Alma Karlssons fond           | 90 152                        | 904           | 800          | 85 256                            |
| Social samfond                | 114 887                       | 1 150         | 800          | 115 237                           |
| Österåkers skolors samfond    | 24 262                        | 241           | 800          | 22 104                            |
| Ljusterö skolors elevers fond | 52 010                        | 533           | 800          | 51 743                            |
| <b>Summa</b>                  | <b>2 176 278</b>              | <b>22 317</b> | <b>5 200</b> | <b>2 081 795</b>                  |

Intäkter\*  
Avkastning på kapital: 22 317 kr

Kostnader\*\*  
Utdelningar: 110 000 kr  
Förvaltningsavgifter: 5 200 kr

2013-05-21

| Stiftelsens namn              | Summa att utdela 2012 | Utdelat 2012   | Avkastning 2012 | Årets resultat * | Kapitalisering | Medel att utdela 2013 | Fritt eget kapital 2012 ** | Beslutande nämnd |
|-------------------------------|-----------------------|----------------|-----------------|------------------|----------------|-----------------------|----------------------------|------------------|
| Syskonen Johanssons fond      | 36 921                | 105 000        | 18 989          | 17 789           | 1 779          | 0                     | -4 595                     | VON              |
| Östra Ryds Magasinfond        | 2 450                 | 0              | 499             | -301             | 0              | 2 149                 | 3 230                      | SN               |
| Alma Karlssons fond           | 5 606                 | 5 000          | 904             | 3 556            | 10             | 9 151                 | 9 487                      | VON              |
| Social samfond                | 3 929                 | 0              | 1 150           | 350              | 35             | 3 929                 | 8 511                      | SN               |
| Österåkers skolors samfond    | 461                   | 0              | 241             | -559             | 0              | -98                   | 1 518                      | KUN              |
| Ljusterö skolors elevers fond | 2 897                 | 0              | 533             | -267             | 0              | 2 630                 | 7 029                      | KUN              |
| <b>Summa</b>                  | <b>52 264</b>         | <b>110 000</b> | <b>22 317</b>   | <b>20 568</b>    | <b>1 824</b>   | <b>17 761</b>         |                            |                  |

\* Årets resultat innebär avkastning 2012 minus kostnader

\*\* Fritt eget kapital består av beloppet ingående balans + årets resultat.

Anm.

Utdelningen är begränsat av fritt eget kapital

## Revisionsberättelse

### Till förvaltaren för Stiftelsen Alma Karlssons donationsfond

Org nr 802403-4152

Jag har granskat årsredovisningen och bokföringen samt förvaltarens förvaltning i Stiftelsen Alma Karlssons donationsfond för år 2012. Det är förvaltaren som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen och för att årsredovisningslagen tillämpas vid upprättandet av årsredovisningen. Mitt ansvar är att uttala mig om årsredovisningen och förvaltningen på grundval av min revision.

Revisionen har utförts i enlighet med god revisionssed i Sverige. Det innebär att jag planerat och genomfört revisionen för att med hög men inte absolut säkerhet försäkra mig om att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna. I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och förvaltarens tillämpning av dem samt att bedöma de betydelsefulla uppskattningar som förvaltaren gjort när den upprättat årsredovisningen samt att utvärdera den samlade informationen i årsredovisningen. Jag har granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i stiftelsen för att kunna bedöma om förvaltaren är ersättningsskyldig mot stiftelsen, om skäl för entledigande föreligger eller om förvaltaren på annat sätt handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet. Jag anser att min revision ger mig rimlig grund för mina uttalanden nedan.

Årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en rättvisande bild av stiftelsens resultat och ställning i enlighet med god redovisningssed i Sverige. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

*Öhrlings PricewaterhouseCoopers AB har biträtt mig vid granskningen av årsredovisning, bokföring och förvaltarens förvaltning.*

Förvaltaren har **inte handlat** i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet.

Österåker 2013-05-20

  
Birgitta Halling  
Förtroendevald revisor

## Revisionsberättelse

### Till förvaltaren för Stiftelsen Österåkers skolors samfond

Org nr 802403-4129

Jag har granskat årsredovisningen och bokföringen samt förvaltarens förvaltning i Stiftelsen Österåkers skolors samfond för år 2012. Det är förvaltaren som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen och för att årsredovisningslagen tillämpas vid upprättandet av årsredovisningen. Mitt ansvar är att uttala mig om årsredovisningen och förvaltningen på grundval av min revision.

Revisionen har utförts i enlighet med god revisions sed i Sverige. Det innebär att jag planerat och genomfört revisionen för att med hög men inte absolut säkerhet försäkra mig om att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna. I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och förvaltarens tillämpning av dem samt att bedöma de betydelsefulla uppskattningar som förvaltaren gjort när den upprättat årsredovisningen samt att utvärdera den samlade informationen i årsredovisningen. Jag har granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i stiftelsen för att kunna bedöma om förvaltaren är ersättningsskyldig mot stiftelsen, om skäl för entledigande föreligger eller om förvaltaren på annat sätt handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet. Jag anser att min revision ger mig rimlig grund för mina uttalanden nedan.

Årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en rättvisande bild av stiftelsens resultat och ställning i enlighet med god redovisningssed i Sverige. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

*Öhrlings PricewaterhouseCoopers AB har biträtt mig vid granskningen av årsredovisning, bokföring och förvaltarens förvaltning.*

Förvaltaren har inte handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet.

Österåker 2013-05-20



Sylvester Johnson  
Förtroendevald revisor

## Revisionsberättelse

**Till förvaltaren för Stiftelsen Österåkers kommuns samfond för Ljusterö skolors elever**

Org nr 802403-4137

Jag har granskat årsredovisningen och bokföringen samt förvaltarens förvaltning i Stiftelsen Österåkers kommuns samfond för Ljusterö skolors elever för år 2012. Det är förvaltaren som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen och för att årsredovisningslagen tillämpas vid upprättandet av årsredovisningen. Mitt ansvar är att uttala mig om årsredovisningen och förvaltningen på grundval av min revision.


Revisionen har utförts i enlighet med god revisionsred i Sverige. Det innebär att jag planerat och genomfört revisionen för att med hög men inte absolut säkerhet försäkra mig om att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna. I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och förvaltarens tillämpning av dem samt att bedöma de betydelsefulla uppskattningar som förvaltaren gjort när den upprättat årsredovisningen samt att utvärdera den samlade informationen i årsredovisningen. Jag har granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i stiftelsen för att kunna bedöma om förvaltaren är ersättningskyldig mot stiftelsen, om skäl för entledigande föreligger eller om förvaltaren på annat sätt handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet. Jag anser att min revision ger mig rimlig grund för mina uttalanden nedan.

Årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en rättvisande bild av stiftelsens resultat och ställning i enlighet med god redovisningsred i Sverige. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

*Öhrlings PricewaterhouseCoopers AB har biträtt mig vid granskningen av årsredovisning, bokföring och förvaltarens förvaltning.*

Förvaltaren har inte handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet.

Österåker 2013-05-20

  
Ann-Katrin Flodén  
Förtroendevald revisor

## Revisionsberättelse

### Till förvaltaren för Stiftelsen Östra Ryds Magasinfond

Org nr 802403-4095

Jag har granskat årsredovisningen och bokföringen samt förvaltarens förvaltning i Stiftelsen Östra Ryds Magasinfond för år 2012. Det är förvaltaren som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen och för att årsredovisningslagen tillämpas vid upprättandet av årsredovisningen. Mitt ansvar är att uttala mig om årsredovisningen och förvaltningen på grundval av min revision.


Revisionen har utförts i enlighet med god revisions sed i Sverige. Det innebär att jag planerat och genomfört revisionen för att med hög men inte absolut säkerhet försäkra mig om att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna. I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och förvaltarens tillämpning av dem samt att bedöma de betydelsefulla uppskattningar som förvaltaren gjort när den upprättat årsredovisningen samt att utvärdera den samlade informationen i årsredovisningen. Jag har granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i stiftelsen för att kunna bedöma om förvaltaren är ersättningsskyldig mot stiftelsen, om skäl för entledigande föreligger eller om förvaltaren på annat sätt handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet. Jag anser att min revision ger mig rimlig grund för mina uttalanden nedan.

Årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en rättvisande bild av stiftelsens resultat och ställning i enlighet med god redovisningssed i Sverige. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

*Öhrlings PricewaterhouseCoopers AB har biträtt mig vid granskningen av årsredovisning, bokföring och förvaltarens förvaltning.*

Förvaltaren har inte handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet.

Österåker 2013-05-20



Ann-Katrin Flodén  
Förtroendevald revisor



## Revisionsberättelse

### Till förvaltaren för Stiftelsen Österåkers kommuns sociala samfond

Org nr 802403-4111

Jag har granskat årsredovisningen och bokföringen samt förvaltarens förvaltning i Stiftelsen Österåkers kommuns sociala samfond för år 2012. Det är förvaltaren som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen och för att årsredovisningslagen tillämpas vid upprättandet av årsredovisningen. Mitt ansvar är att uttala mig om årsredovisningen och förvaltningen på grundval av min revision.

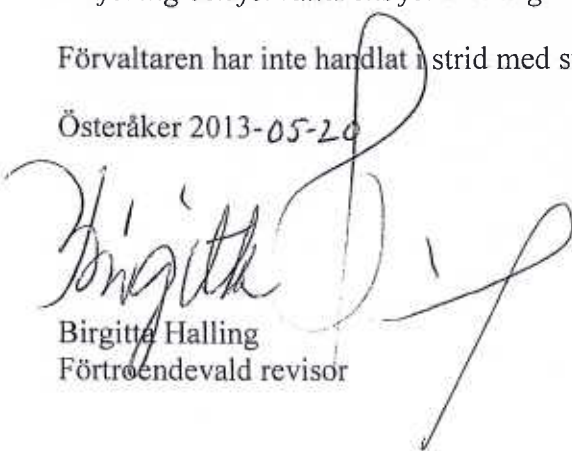
Revisionen har utförts i enlighet med god revisions sed i Sverige. Det innebär att jag planerat och genomfört revisionen för att med hög men inte absolut säkerhet försäkra mig om att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna. I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och förvaltarens tillämpning av dem samt att bedöma de betydelsefulla uppskattningar som förvaltaren gjort när den upprättat årsredovisningen samt att utvärdera den samlade informationen i årsredovisningen. Jag har granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i stiftelsen för att kunna bedöma om förvaltaren är ersättningsskyldig mot stiftelsen, om skäl för entledigande föreligger eller om förvaltaren på annat sätt handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet. Jag anser att min revision ger mig rimlig grund för mina uttalanden nedan.

Årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en rättvisande bild av stiftelsens resultat och ställning i enlighet med god redovisningssed i Sverige. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

*Öhrlings PricewaterhouseCoopers AB har biträtt mig vid granskningen av årsredovisning, bokföring och förvaltarens förvaltning.*

Förvaltaren har inte handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet.

Österåker 2013-05-20

  
Birgitte Halling  
Förtroendevald revisör

# Revisionsberättelse

## Till förvaltaren i Stiftelsen Syskonen Johanssons fond, org.nr 802403-4103

### Rapport om årsredovisningen

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Stiftelsen Syskonen Johanssons fond för år 2012.

#### *Förvaltarens ansvar för årsredovisningen*

Det är förvaltaren som har ansvaret för att upprätta en årsredovisning som ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen och för den interna kontroll som förvaltaren bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller på fel.

#### *Revisorns ansvar*

Vårt ansvar är att uttala oss om årsredovisningen på grundval av vår revision. Granskningen har utförts enligt god revisionsssed. För den auktoriserade revisorn innebär detta att denna utfört revisionen enligt International Standards on Auditing och god revisionsssed i Sverige. Dessa standarder kräver att den auktoriserade revisorn följer yrkesetiska krav samt planerar och utför revisionen för att uppnå rimlig säkerhet att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter.

En revision innefattar att genom olika åtgärder inhämta revisionsbevis om belopp och annan information i årsredovisningen. Revisorn väljer vilka åtgärder som ska utföras, bland annat genom att bedöma riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller på fel. Vid denna riskbedömning beaktar revisorn de delar av den interna kontrollen som är relevanta för hur stiftelsen upprättar årsredovisningen för att ge en rättvisande bild i syfte att utforma granskningsåtgärder som är ändamålsenliga med hänsyn till omständigheterna, men inte i syfte att göra ett uttalande om effektiviteten i stiftelsens interna kontroll. En revision innefattar också en utvärdering av ändamålsenligheten i de redovisningsprinciper som har använts och av rimligheten i förvaltarens uppskattningar i redovisningen, liksom en utvärdering av den övergripande presentationen i årsredovisningen.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

#### *Uttalanden*

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av stiftelsens finansiella ställning per den 31 december 2012 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen.

### Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av förvaltarens förvaltning för Stiftelsen Syskonen Johanssons fond för år 2012.

#### *Förvaltarens ansvar*

Det är förvaltaren som har ansvaret för förvaltningen enligt stiftelselagen och stiftelseförordnandet.

#### *Revisorns ansvar*

Vårt ansvar är att med rimlig säkerhet uttala oss om huruvida vi vid vår granskning funnit att förvaltaren handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet. Vi har utfört revisionen enligt god revisionsssed i Sverige.

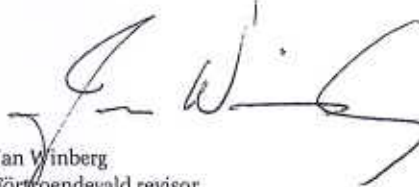
Som underlag för vårt uttalande om förvaltningen har vi utöver vår revision av årsredovisningen granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i stiftelsen för att kunna bedöma om förvaltaren är ersättningskyldig mot stiftelsen eller om det finns skäl för entledigande. Vi har även granskat om förvaltaren på annat sätt har handlat i strid med stiftelselagen, stiftelseförordnandet eller årsredovisningslagen.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för vårt uttalande.

#### *Uttalande*

Enligt vår uppfattning har förvaltaren inte handlat i strid med stiftelselagen, stiftelseförordnandet eller årsredovisningslagen.

Österåker den 20 maj 2013

  
Jan Winberg  
Förvaltningsrevisor



Ella Bladh  
Auktoriserad revisor